



**ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ
ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΣΥΝΤΟΝΙΣΜΟΥ
ΓΡΑΦΕΙΟ ΝΟΜΙΚΩΝ
& ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΕΥΤΙΚΩΝ
ΘΕΜΑΤΩΝ**

Τηλ. επικ.: 213.130.7023

213.130 7224

Email: koinovouleftikos@justice.gov.gr

Αθήνα, 06 -06 - 2025

Αρ. Πρωτ.: 144

Προς:

Τη Βουλή των Ελλήνων
Δ/ση Κοινοβουλευτικού Ελέγχου
Τμήμα Ερωτήσεων

Κοιν.:

Βουλευτές: κα. Μ. Κομνηνάκα

κ. Γ. Γκιόκα

κα. Σ. Διγενή

κα Α. Κανέλλη

κ. Χ. Κατσώτης

κ. Θ. Παφίλης

(δια της αρμόδιας Υπηρεσίας
της Βουλής των Ελλήνων)

Ερώτηση: 5289 / 13-05-2025

Σε απάντηση της υπ' αριθ. 5289/13-05-2025 Ερώτησης που κατέθεσαν στη Βουλή των Ελλήνων οι βουλευτές κα Μ. Κομνηνάκα κλπ., με θέμα: «Για τη διασφάλιση του δικαιώματος σε διερμηνεία και του μέλλοντος των δικαστικών διερμηνέων όλης της χώρας» σας γνωρίζουμε ότι :

Η καταβολή της αποζημίωσης των δικαστικών διερμηνέων πραγματοποιείται μέχρι σήμερα με τη διαδικασία της πάγιας προκαταβολής από τις κατά τόπους δικαστικές αρχές. Η πάγια προκαταβολή προς τα Πρωτοδικεία της χώρας με την πληρωμή των αποζημιώσεων διερμηνέων είχε συσταθεί με π.δ. 1114/1977 (Α' 360). Λόγω της υπερφόρτωσης των δικαστηρίων της Αθήνας και της Θεσσαλονίκης, τροποποιήθηκε η διαδικασία που προέβλεπε το π.δ. 1114/1977 (Α' 360) με το π.δ. 55/2023 (Α' 109) και συστάθηκαν πάγιες προκαταβολές για την πληρωμή των αποζημιώσεων και εξόδων των κλητευομένων μαρτύρων, χρησιμοποιουμένων διερμηνέων, οριζόμενων ενόρκων, μεταφραστών και δαπανών μετακίνησης εντός της επικράτειας, ως ακολούθως: α) στα Εφετεία Αθηνών και Θεσσαλονίκης, β) στις Εισαγγελίες Εφετών Αθηνών και Θεσσαλονίκης και γ) στις Εισαγγελίες Πρωτοδικών Αθηνών και Θεσσαλονίκης.

Προκειμένου να εξοφλούνται άμεσα τα ποσά που οφείλονται στις προαναφερόμενες κατηγορίες εργαζομένων, εκδόθηκε, με πρωτοβουλία του Υπουργείου Δικαιοσύνης, η υπ' αριθμ. **36058/6-8-2024 (Β' 4812) Κοινή Υπουργική Απόφαση (Κ.Υ.Α.) του Υπουργού Δικαιοσύνης και του Υφυπουργού Εθνικής Οικονομίας & Οικονομικών** με την οποία τροποποιήθηκε προγενέστερη - ομοίου περιεχομένου - Κ.Υ.Α. και προσδιορίστηκε εκ νέου προσαυξημένο το ύψος των παγίων προκαταβολών που έχουν συσταθεί σε δικαστικές αρχές της χώρας με το π.δ. 55/2023.

Συγκεκριμένα με την ως άνω Κ.Υ.Α. ορίζεται:

[Άρθρο 1 Τροποποιούμε το άρθρο 1 της υπ' αρ. 22639/17.5.2023 Κοινής Υπουργικής Απόφασης, το οποίο διαμορφώνεται ως εξής:

«1. Καθορίζουμε το ύψος των παγίων προκαταβολών που έχουν συσταθεί σε δικαστικές αρχές της χώρας με το Τεύχος Β' 4812/20.08.2024 ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ 49651 π.δ. 55/2023, υπό τον Ειδικό φορέα 1017-206-00000000, ως εξής: υπό τον Ειδικό φορέα 1017-206-00000000, ως εξής:

1. Εφετείο Αθηνών 40.000 ευρώ.
2. Εισαγγελία Εφετών Αθηνών 50.000 ευρώ.
3. Εισαγγελία Πρωτοδικών Αθηνών 70.000 ευρώ.
4. Εφετείο Θεσσαλονίκης 40.000 ευρώ.
5. Εισαγγελία Εφετών Θεσσαλονίκης 20.000 ευρώ.
6. Εισαγγελία Πρωτοδικών Θεσσαλονίκης 40.000 ευρώ.

2. Εγκρίνουμε την έκδοση χρηματικών ενταλμάτων στο όνομα των υπολόγων- διαχειριστών των ανωτέρω πάγιων προκαταβολών κατά τα ποσά που αναγράφονται ανά δικαστική αρχή.

3. Το ποσό της πάγιας προκαταβολής του Πρωτοδικείου Αθήνας, που συστάθηκε με το π.δ. 1114/1977, διαμορφώνεται σε 100.000 ευρώ.

4. Το ποσό της πάγιας προκαταβολής του Πρωτοδικείου Θεσσαλονίκης, που συστάθηκε με το π.δ. 1114/1977, διαμορφώνεται σε 60.000 ευρώ.

5. Το είδος και το ποσοστό διάθεσης των δαπανών που πληρώνονται σε βάρος των παγίων προκαταβολών όλων των Πρωτοδικείων της χώρας, του Εφετείου Αθηνών, του Εφετείου Θεσσαλονίκης, της Εισαγγελίας Εφετών Αθηνών, της Εισαγγελίας Εφετών Θεσσαλονίκης, της Εισαγγελίας Πρωτοδικών Αθηνών και της Εισαγγελίας Πρωτοδικών Θεσσαλονίκης καθορίζονται ως εξής:

Ειδικός Φορέας 1017-206-00000000 Γενική Γραμματεία Δικαιοσύνης		
Α.Α.Ε.	Περιγραφή	Ποσοστό διάθεσης
2420403001	Έξοδα ημερήσιας αποζημίωσης προσωπικού	100%
2420404001	Έξοδα κίνησης προσωπικού	100%
2420405001	Έξοδα διανυκτέρευσης προσωπικού	100%
2420902001	Έξοδα για τεχνικές υπηρεσίες	100%
2420989001	Έξοδα για λοιπές υπηρεσίες	100%

Άρθρο 2 Τροποποιούμε την υπ' αρ. 2/16161/11.4.2001 κοινή υπουργική απόφαση και καθορίζουμε το ύψος της πάγιας προκαταβολής που συστάθηκε με το π.δ. 1114/1977 για το Πρωτοδικείο της Λάρισας, σε 15.000 ευρώ.]

Η αποκατάσταση της πάγιας προκαταβολής, όπως ακριβώς ορίζεται στον νόμο, γίνεται από το Υπουργείο Δικαιοσύνης χωρίς καθυστέρηση και αμέσως μόλις ληφθούν τα απαραίτητα δικαιολογητικά από την αιτούμενη δικαστική υπηρεσία, όσες φορές αυτή υποβληθεί μέσα στο έτος και κατ' ανώτατο όριο, μέχρι το εκάστοτε ορισθέν ποσό που έχει καθορισθεί με την ως άνω απόφαση.

Προκειμένου να ελεγχθούν και να καταβληθούν τα χρήματα στους δικαιούχους, ο ορισθείς, από κάθε δικαστική αρχή, ως διαχειριστής της πάγιας προκαταβολής υποβάλλει ηλεκτρονικό φάκελο με τα δικαιολογητικά και τα αποδεικτικά πληρωμής προς τη Διεύθυνση Προϋπολογισμού και Οικονομικής Διαχείρισης του Υπουργείου Δικαιοσύνης για την αποκατάσταση της πάγιας προκαταβολής μέχρι του ποσού που έχει ορισθεί για κάθε υπηρεσία. Στο Υπουργείο Δικαιοσύνης πραγματοποιείται η διαδικασία ελέγχου και διεκπεραίωσης των δικαιολογητικών και στη συνέχεια, αποστέλλονται οι σχετικές βεβαιώσεις, με σκοπό να ολοκληρωθεί η διαδικασία και να πιστωθούν τα χρήματα στους δικαιούχους διερμηνείς.

Τέλος, σας ενημερώνουμε ότι για το έτος 2024, η Διεύθυνση Προϋπολογισμού και Οικονομικής Διαχείρισης του Υπουργείου προέβη σε διακόσιες σαράντα πέντε (245) αποκαταστάσεις Πάγιων Προκαταβολών, με συνολικό ποσό αποκατάστασης 588.952,58€ ευρώ. Εξ αυτών οι εξοφλημένες Πάγιες Προκαταβολές, που αφορούν στο Πρωτοδικείο Αθηνών, ανέρχονται σε συνολικό ποσό αποκατάστασης 147.809,26€ ευρώ.

Από 1-1-2025 έως σήμερα έχουν αποκατασταθεί συνολικά 76 αιτήματα Πάγιων Προκαταβολών συνολικού ύψους 264.652,1€.

Κατά τα λοιπά, σας ενημερώνουμε ότι το Υπουργείο Δικαιοσύνης, στο πλαίσιο της μετάβασης των υπηρεσιών του στη συνεχώς εξελισσόμενη ψηφιακή εποχή, διερευνά σε διαφορετικά επίπεδα τις δυνατότητες αξιοποίησης των νέων τεχνολογικών επιτευγμάτων, μεταξύ των οποίων και τη χρήση της Τεχνητής Νοημοσύνης, στις δικαστηριακές διαδικασίες. Δεδομένη επιδίωξη και στόχος των αλλαγών αποτελεί η εκπλήρωση του κοινού αιτούμενου, νομικού κόσμου και πολιτών, της επιτάχυνσης της απονομής της Δικαιοσύνης και της βελτιστοποίησης της αποτελεσματικότητά της.

Σημειώνεται, ωστόσο, ότι οι αλλαγές που έχουν σχεδιαστεί και ήδη υλοποιούνται, σύμφωνα με το ψηφιακό πρόγραμμα του Υπουργείου Δικαιοσύνης συνολικού προϋπολογισμού άνω των 220.000.000 ευρώ, καθώς και αυτές που μελετώνται για το προσεχές διάστημα αφενός θα συντείνουν στη διασφάλιση και την ενίσχυση των αρχών της δίκαιης δίκης ακολουθώντας απαρεγκλίτως τους ισχύοντες κάθε φορά δικονομικούς κανόνες αφετέρου θα υποβοηθήσουν στο έργο του τον ανθρώπινο παράγοντα,

**Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΦΛΩΡΙΔΗΣ**

Με εντολή Υπουργού
Ακριβές αντίγραφο
Η Προϊσταμένη του Γραφείου

Γαβριέλα Σαρρή

Αριθμός σελίδων εγγράφου: ...3...
Αριθμός σελίδων συνημμένων:0...
Σύνολο σελίδων: 3